Ser.

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

Sóller: Administración.

FRANCIA: J. Marqués Arbona. - Rue Montmartre, 34, Paris. AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.ª-Arecibo-(PuerFundador y Director-Propietario:

Redactor en Jefer

D. JUAN MARQUES ARBONA. D. DAMIAN MAYOL ALCOVER.

REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17

SOLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. PAGO ADELANTADO. EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. Número suelto 0'10 pesetas.-Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción unicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

Sección Literaria

JARDINES DE ESPAÑA

En casa del buen amigo Torrens hemos podido solazarnos hojeando la obra de Rusinol Jardins d' Espanya, que acaba de publicarse. El genial artista ha coleccionado en esa nueva obra las reproducciones de los jardines pintados en sus largas excursiones por Cataluña, Andalucía, Castilla y Mallorea, cuyas reproducciones han sido excelentemente confeccionadas por la casa J. Thomas de

Rusiñol presenta su obra con el prólogo que, traducido del catalán, transcribimos a continuación, prólogo que va acompañado de una serie de poesías de Santos Oliver, Alomar, Alcover, Maragall, Matheu, Apeles Mestres, Marquina, Costa y Llobera y Guanyabens. De esas preciosas poesías copiamos tambien La Reliquia de Alcover, seguros de que la saberearán con gusto nuestros lectores. o my we opp to the of enp todooli

Como oasis de poesía, en las llanuras de España se encuentran los jardines, cuyo encanto he ido recogiendo antes de que se borren para siempre. Largo es el camino para dar con ellos. Por cada un valle, ó á la sombra de las montañas, hallaréis horas y horas de yerma sequedad para vuestras plantas y vuestros ojos; por cada ramo de color, inmensas soledades de campos estériles; por cada flor, extensiones sin fin de tierra labrada sin una hierba, sin el amor de un árbol, sin el cantar de una fuente, sin el dosel de un tejado para el espíritu que anhela reposar en la sombra.

Y es que los jardines son el paisaje rimado, y los versos escritos con flores escasean ya en todas partes; es que los jardines son versos vivos con savia y con aroma; y como el jardinero poeta, para rimar los largos senderos umbrios, para «estilizar» los bosques, sujetándolo á simétricas armonias; para vaciar en estro- | bajo las bóvedas tejidas con ramas, brofas de verdor la imagen de las flores y tó aquel césped verde y espeso que sólo los cortejos de estátuas, y versificar la Naturaleza, y hacer cantar las sombras y la luz, necesita la alegria de los tiempos y la prosperidad de los hombres, y como los hombres no están ya para poesias ni los tiempos para magnificencias, la hierba de la prosa va llenando los versos de los jardines en los eriales de

La grandeza del pasado sembró à manos llenas esos oasis; pero fué en los tiempos muertos de su grandeza extinguida. En Córdoba y en Granada, entre hileras de columnas blancas que rodeaban los patios, sembraron jardines tan intimos y tan hermosos, que los frisos de la Alhambra los evoca hoy melancólicamente en sus leyendas encantadas y en el llorar de los surtidores. Tenía cada nido su glorieta de arrayanes para sonar bajo los troncos tejidos en doseles de verdor y en minaretes de rama; tenían su ciprés patriarcal, viejo testigo de mil amores murmurados á su sombra; canciones que el agua decia al gotear tristemente; cortinas de yedra, que abrigaban los muros blancos; y acacias y flores y destellos de color que subian hasta el cielo como incienso del paisaje.

Alla en Aranjuez y en la Granja plantaron en tiempos de los Carlos y los Felipes, jardines tan solemnes y tan grandiosos, que Velázquez mismo se dignó recogerlos: Neptunos triunfantes que veian brotar y abrirse à sus pies las cascadas hirviendo en abanicos de espuma; ninfas que se bañaban en las aguas dormidas; faunos que contemplaban, por entre el ramaje, las Venus de color de marfil; y Diana y Ceres y Vesta. y senderos de bosques y sauces que mojaban en la luna de los estanques sus desmavos lánguidos; musgo de mármoles, y mármoles rosados como carnaciones de mujer; y todo un mundo de figuras en-

A la sombra de las catedrales, los claustros se convirtieron en jardines; jardines místicos para el descanso de las almas fatigadas; jardines donde se aspiró quietud y se recogió el pensamiento.

Los grandes palacios de esgrafiadas figuras, los abrigaron con los desmayos de sus árboles, los cubrieron con sus hojas y los cercaron de laberintos; y en España no hubo ya palacio sin poesía, patio sin aromas ni tapia por donde no se desbordasen en guirnaldas las enredaderas.

Pero ¡ay! todo eso pasó rapidamente. Fué la florescencia de un pueblo que llegó á la plenitud de la vida; una primavera solemne que abrió los raudales de sus tesoros y el florecer que un sol demasiado ardiente hizo brotar para secarlo en seguida; flor de un dia abierta al despuntar el alba de una civilización esplendorosa y muerta al declinar la

Extinguióse esa tarde de estío y, como las flores duran menos que las plantas, antes que España se sintiera enferma se murieron los jardines. Hubo un momento en que los árboles brotaron con toda su magnificencia; un momento ramillete verde que hallaréis al amparo en que alzaron sus ramas hasta el cielo de un caserón antiguo, ó en el fondo de mismo, abiertas piadosamente con la angustia de la partida; un desbordamiento de flores que brotaban juntas à dar el último adiós á la tierra. Los árboles de Aranjuez y de La Granja abrieron sus brazos y los tendieron à lo alto hasta sentir el beso de las nieblas; los palacios se entapizaron de verdura; la yedra cubrió las estátuas, y como si en este último esplendor hubiese dado ya el fruto de toda su belleza, sintieron en su savia los primeros atisbos de su fin irremediable. las primeras palideces enfermizas y el fin de una agonia que dura hace siglos.

¡Pero qué agonía tan hermosa! ¡Qué caída de hojas tan espléndida y qué majestad al caer! En los senderos angostos, nace en los camposantos; de las grietas de las piedras nacieron las flores que hasta entonces habían vivido escondidas; vistiéronse de musgo los mármoles; de l' hort senyorivol, callaron las fuentes, y los estanques, dormidos para siempre en la soñadora creixía la rama d'antiga olivera. quietud de los reflejos, se cubrieron de anchas flores, tan próximas al cristal de las aguas que ni espacio les quedó á estas para reflejarse. Los palacios, silenciosos como tumbas, se fueron destiñendo, bajo los sauces inclinados sobre los balcones; las figuras perdieron su relieve, los árboles sus ramas, y sólo los viejos cipreses, impacibles, levantaron sus copas aterciopeladas, como columnas recordatorias, por encima del jardin, sobre los troncos muertos.

Morian los viejos jardines, pero morian con tanta nobleza que de su misma muerte brotaba una nueva poesía: la poesia de las grandes caidas.

Diriase que los árboles, con la conciencia de su pasado glorioso, buscaban como los atletas de Roma, para sucumbir noblemente, los abandonos más bellos de las ramas y las actitudes más liricas. Borrábase la tumba en silencio; enmudecian los pájaros que anidaban alli; los capullos dejaban de abrirse y joh, fatalidad del Destinol aquellos grandes jardines de España, después de tan tos años de florescencia magnifica, se quedaron sin flores. Si alguna nacía. brotaba con tonos mortecinos, con los matices de los colores que se desvanecen, como la seda antigua de los trajes desteñidos al contacto de pasadas tristezas: sangre enferma de flores que se morian, atacadas de anemia aristocrática.

Próximas à deshojarse, brillaban con los últimos colores que tiñe el rostro de los tísicos á la hora de morir; y nada más hondamente triste que aquella tristeza última; que aquel reguero de tintas

ques agrupados por la mano del ar-, de aquella agonía. Diríase que las pobres, bón) del trigo. Es el primero que cuan- i tados casos, eran naturales de Puerto flores no vivian ya en las plantas; diriase que se abrian un momento, que miraban el pasado y se cerraban de frio; eran las almas de las flores, almas que se despertaban, para llorar y que de nuevo entornaban los ojos á la sombra de los

Si quieres ver todavía joh, poeta! esas últimas flores y esos últimos jardines, no tardes, que pronto se desvanecerán.

Unos se han deshojado, otros se disfrazan a la moda de hoy, otros han sido arrancados de raíz; los más se han convertido en llanuras prosaicas como los campos que los rodearon un dia.

Ve pronto, que en ningún otro sitio podrás soñar en sombra mejor. Ve si quieres impregnarte de la tristeza que abstrae el pensamiento para sonar más largamente, que despierta ansias de hacer versos y de borrarlos después como se borran los versos de los jardines; que hace sentir impulsos de abrazar las formas que se desvanecen, y las figuras que caen y las grandezas que pasan.

Ve. poeta, si quieres escuchar, en un hermoso momento de tu vida, la voz de la poesía.

SANTIAGO RUSIÑOL.

LA RELIQUIA

Faune mutilat. brollador aixut, jardí deselat de ma joventut...

Benehida l'hora que m' ha duit aqui. La font que no vessa, la font que no plora, me fá plorá á mí. Sembla qu'era ahi

que dins el misteri de l'ombra florida, tombats à la molça, passavem les horas millors de la vida. De l'aigua sentiam la música dolça;

á dins la piscina guaitavem el peixos; culliem poncelles, cassavem bestioles; y'ns feyem esqueixos muntant à la branca de les etzeroles.

Ningú sab com era qu'entre l'esponera

fentlo més ombrivol, Arbre centenari, amorós pontava la soca torcuda. perque sense ajuda

poguessen pujarhi.

Al forch de la branca senyora y major penjavem la corda de l'engronsadora, y, venta que venta,

folgavem y revem, fins que la vesprada la llum esvahia de l'hora ruenta, de l'hora encantada. Somni semblaria

el temps qu'ha volat de la vida mía sense les feridas qu'al cor ha deixat; sense les feridas qu'en tornan obri, quant veig que no vessa ni canta ni plora la font del jardí. Trenta anys de ma vida fugiren depressa y encara no manca penjat á la branca. un tros de la corda de l'engronsadora, com trista penyora. despulla podrida d'un mon esbucat...

> Faune mutilat, brollador aixut. jardí desolat de ma joventut...

> > JOAN ALCOVER

Agricultura

LA CARIE DEL TRIGO

Dos hechos se han comprobado con toda claridad á propósito del desarrollo de

do se usan semillas que no contienen esporos de carie, no aparece en los campos esta enfermedad, á no ser que estos se hallen infestados por gérmenes procedentes de cultivos anteriores. El segundo es que cuando haya necesidad de sembrar granos infestados, de sumergirseles previamente en una solución de sulfato de cobre.

De una averiguación verificada en Bélgica, resultó que la carie se hallaba más que en otros, en pequeños cultivos, lo cual sucede también en todas partes. Mientras en las grandes haciendas, donde se usa el tratamiento con sulfato de cobre, ó se renuevan las simientes cada dos ó tres años, son insignificantes los perjuicios que ocasiona la carie, invade ésta de un modo desconsolador los campos de granjas pequeñas.

El pequeño agricultor no comprende perfectamente los efectos del sulfato de cobre y vacila ante un gusto que le parece supérfluo; tambien sucede que emplea para la siembra el producto de la misma propiedad, lo que con el tiempo llega á determinar una verdadera infección en el suelo.

La información antes citada, que tuvo lugar en Bélgica, demostró que en muchos casos se ven atacadas la mitad y aun las tres cuartas partes de las es-

La siembra tardía del trigo predispone á la enfermedad, lo cual se explica, porque los efectos de dicha siembra tardía se manifiestan en disminución de tivos. vigor de la germinación.

La enfermedad se propaga también en las tierras ligeras ó poco consistentes, por razón de que en ellas se desarrollan las raices imperfectamente.

Las humedades, la lluvia, el rocio creen muchos que al presentarse con intensidad en la época de florescencia, se convierten en causa real de la cárie.

No es fácil comprender bien como sucede esto, ya que el microbio del parásito invade la planta inmediatamente después que germina; quizás el tiempo húabundante de los filamentos formados por los esporos de las espigas, por consecuencia de lo cual quedan más granos invadidos.

Otra causa no menos importante y que parece muy razonada, es la siega precoz del trigo reservado para sembrar.

Los trigos sembrados antes de la maduración, almacenado sin haberse secado bien, quedan en condiciones propicias para ser pasto de la carie y producir cosechas cariadas.

¿Debemos, pues, creer que la desecación prolongada hará desaparecer los esporos? Será necesario suponer que los granos impregnados de agua, invadidos por el moho, se ven expuestos de un modo particular á los parásitos por ralas plantas? No podemos afirmarlo con seguridad.

Actualidades

Lo que pasa en Puerto Rico

No ha sido un periódico español, al que se pudiera tachar de apasionado, sino uno de los más importantes neovorquinos, el que hace poco describia con negros colores la situación de aquella preciosa isla, «tan próspera en tiempos pasados y hoy arruinada por completo.»

Los ricos de antes son hoy pobres; los pobres se mueren de hambre.

A esto agrega La Democracia: eran autónomos; los contribuyentes imponian las cuotas que debian satisfacer; teníamos sufragio; la libertad civil nos iluminaba, sin que la libertad política trajera la opresión y el desorden; los detre los árboles y los macizos de los bos- lapagado sebre las hojas y el esplendor la carie (llamada impropiamente car- llegados de la Cámara insular, salvo con- l rios cañoneros destinados á las Filipinas,

Rico... El prodominio de los nativos era innegable. La patria era nuestra.

«Nosotros administrábanos y legislábamos; podíamos dar impulso á las industrias nacientes, velar con celo por la salvación de nuestros productos. Teniamos voz y voto para las resoluciones de los problemas nacionales en el Congreso de Madrid; éramos, en suma, más felices, más independientes que lo somos

«Actualmente, ¿que tenemos? Una ley Forsker, centralizadora y deprimente. cuerda de acero que nos ata; una Cámara propia, perfectamente inútil, porque ha menester que sus resoluciones obtengan la sanción del Consejo Ejecutivo, y en dicho Consejo, los americanos son los legisladores, los administradores, los amos; unos Ayuntamientos sin recursos, sin atribuciones, sin personalidad como tales organismos. y, por último, por todo sufragio, por toda libertad, por todo derecho, la voluntad de los hombres del Norte, que vienen á ser Emperadores representando á la República.»

Después censura el periódico mencionado el bill Hollander, maza de hierro que aplasta las industrias del país, que hace valorar las fincas por medio de tasadores que ni siquiera las conocen y toman la base del capital para designar las cuotas de contribución.

Debe advertirse à este respecto que las tierras del café no producen nada, y las del tabaco solo ofrecen resultados nega-

El Consejo Superior ha de aprobar las tarifas para que adquieran legalidad; el secretario general en Puerto Rico ha de sancionar igualmente los contratos de bienes municipales.

Pasan los bills que quieren aceptar los consejeros continentales. Fué ahogado el del empréstito, que era de los nativos: se aprobó el de contribuciones, que era de los americanos. Otro periódico es-

«Para nosotros, para los infelices riqueños, condenados á soportar el yugo. medo promueve la ramificación más la luz es la sombra, la sombra es la luz; la República es la Monarquia, porque nos trae la centralización, y la Monarquia fué la República, porque nos trajo la verdadera libertad.»

Progresos del Japón

Hoy que, con justo motivo, concéntrase la atención de todas las naciones en el Extremo Oriente, juzgamos oportuno reproducir los siguientes datos acerca del Estado japonés:

El desenvolvimiento económico del Japón, uno de los fenómenos más admirables de nuestra época, se ve en las últimas estadísticas consulares.

A fines de diciembre de 1902 había en zón de la menor fuerza con que crecerán el Japón 2.372 barcos, con un capital de | 532 millones de yens; el presupuesto de noviembre para el mismo año saldábase con un ingreso de 258 millones.

La construcción de vias férreas tiene en todas partes poderoso impulso; el ingeniero inglés Mr. William Bisset, que las ha estudiado sobre el terreno, dice que las vias férreas tienen una extensión igual á las de las Indias inglesas.

La industria siderúrgica ha realizado grandes progresos. Los importantes talleres y fundiciones de hierro y de acero, construidos hace algunos años en Wakamatsan, no han respondido aún á las esperanzas que hicieron concebir; pero sus fundadores se han propuesto que el Japón no tenga que pedir á Enropa los rieles y las planchas de blindaje que ne-

Ni siquiera para la construcción de «En tiempo de España los Municipios | buques se quiere depender del antiguo ni del nuevo mundo; actualmente existen docks como los de Nagasaki, donde se construyen buques de gran tonelaje. existiendo también los astilleros de Uraya, de donde salieron el año pasado vamencargados por el gobierno de los Esta-

En cuanto á la Marina mercante, conscituye una de las creaciones más notables del Japón moderno.

En 1876 había en el Japón tan solamente 35 vapores; en 1885, 461, en 1900,

Actualmente, el número de buques que acuden á los puertos del Japón pasa de 6.000 y más de 2.000 de ellos son ja-

Colaboración

JUN HERMOSO AÑO NUEVO

RECUERDO HISTÓRICO

Hace ya mucho tiempo, setecientos años, poco más ó menos, vivía un rey Jóven, valiente y atrevido, que no pensaba más que en hacer conquistas.

¿Porqué tantas conquistas? le hubiesen podido preguntar los Trovadores (glosadors de aquel tiempo) que ilustraban su Capital y la habían convertido en la más célebre corte de amor del mediodia de Europa.

Reinaba él, sobre provincias doradas por el sol, sobre los altos y majestuosos Pirineos, entre los dos azules brazos de mar y de cielo, donde por la noche y en días de plenilunio se aperciben las sierras de España y las Cevenas de Francia.

No le bastaba al jóven monarca reinar sobre las ricas y hermosas provincias de -Aragón, de Cerdeña, del Rosselló y el condado de Montpeller.

Otro principe hubiera escuchado la voz de la prudencia, pero Jaime I sentia en su-frente la herida de la derrota. Su padre había sido vencido y había encontrado la muerte en el campo de batalla de Muret, al lado del valiente conde de Tolosa. El mismo prisionero de Monzon ·libertado por la heroica abnegación de sus súbditos, contaba al principio de su reinade una ofrenda que solo la victoria pudiera borrar. Y Jaime resolvió opener cruzada a cruzada; resolvió ir a pelear ono contra cristianos rebeldes, sino conetra los verdaderes enemigos de Cristo, slos moros, los hijos del Islam.

Alli en el mar, no lejos de sus Estados, acariciada por las ondas del Mediterranco, aparecia una isla hermosa y florida de palmas. El poeta moro Abont-Feda, hablando de ella cantaba: «La paloma dejó alli su collar de palmas suaves como seda y el pavo la adornó con su vestido de los mil colores. Diriase que sus aguas son como un vino reparador y que las llanuras por donde se esparcen, son como copas encantadoras.»

También era esa la misma idea que tenían de ella los ancianos avisados y prudentes, los marineres y los capitanes de barco, que habían navegado por su costas. La:pintaban parecida a un Eden

'n sus aguas vivas, sus montañas cuertas de olivos y de viñas, sus pastos, sus verjeles, su rica capital con sus tres puertas de hierro, sus jardines embalsamados con el perfume de las rosas, de los lírios y de los naranjos.

Jaime I, quiso conocer la opinion de su pueblo, de los ricos hombres, de los grandes y de los burgueses de su reino. En un magnifico convite dado en Tarragona por un rico negociante llamado Pedro Morteil, después de juegos, festejos, divertimientos y elocuentes discursos que nos cuenta en su poema D. Marsilio, fraile dominico, el rey y la noble asamblea prometieron desenvainar la espada y no guardarla en el estuche hasta después de haber arrancado la isla de Mallorca, al yugo del moro.

Eso pasaba el 23 diciembre de 1228. A los condes de Aragón y de Cataluña juntaronse los del Languedoc y del Ros--selló; Bernardo de Santa Eugenia, Guillerme y Ramón de Moncada y Gilberto Cruilles. Ollivier de Termes, de Bar, Pedro de Vich, etc.,

Joaquin Sanz. hombre prudente y energico, de Montpeller, fué el encargado de ir en una galera armada a llevar el ultimatum de guerra.

Se le pedia, al rey moro, restituir inmediatamente los barcos y los cautivos, pues es sabido que el moro hizo siempre de todas sus colonias nidos de corsarios y de piratas.

principe poderoso. No logró nada, pero supo hacerse respetar.

Regresó sano y salvo á su pais no sin haber amenazado á los moros de la ira de su principe.

Durante todo el año 1229 se hicieron los preparativos de guerra. Los ricos, los negociantes y todo el pueblo contribuyó á la formación de una poderosa escuadra.

5 de septiembre, al amanecer, salió la escuadra del puerto de Barcelona en dirección á Mallorca.

La flota se componia de veinticinco naves gruesas, de diez y ocho táricas, doce galeras, y hasta eien galeones, de modo que ascendian entre todas á ciento cincuenta y cinco embarcaciones, entre ellas, un navio de Narbona de tres puentes, sin contar una multitud de barcos de transporte. Iban en la armada, entre los ricos hombres y barones catalanes y aragoneses, hasta 15.000 hombres de à pié y 1.500 caballos, además de infinidad de voluntarios genoveses y provenzales que quisieron unirse á la empresa.

Beranger Gavran de Montpeller tuvo el honor de conducir la armada; mandaba el navio real. Jaime I fué à bordo el último de todos. y verdadero caballero de Cristo encabezó las primeras páginas del diario de la expedición con las siguientes palabras: «Hacemos esta expedición por defender la fé y pelear contra los moros. Nuestro deseo es convertir estos paganos y colocar la isla bajo la obediencia de Dios, y ya que marchamos bajo su bandera, tengamos fé intensísima, él nos guiara.»

Dos días después el ejército cristiano rechazaba al ejército moro que queria impedirle el desembarco.

El día 12 hubo un tremendo combate. A pesar de su empuje y de su valentia, los cristianos no pudieron entrar en Palma por faita de táctica y habilidad. La capital fué entonces sitiada. Tres torres de leña amenazaron sus murallas. El sítio duró hasta fin de diciembre.

Un soplo de fé ardiente corria sobre la cristiandad entera y en el campo cristiano alentaba el corazón de los sol-

¡Navidad! gritaban los cautivos cristianos que según la bárbara costumbre de los moros estaban encadenados, ligados en las murallas à fin de recibir los primeros golpes de sus hermanos. ¡Navidad! contestaban jefes y soldados, jurando permanecer allí hasta haber arrebatado à Palma, al yugo de los moros.

En el Consejo del dia siguiente, un viejo oficial aconsejó un ataque por la nocho. «¿Como, Don el Viejo, (así le llamaban) le contestó sonriendo el rey don Jaime I, me aconseja Vd. tome a Palma por la noche, y mis soldados no podrán apercibirse entre ellos? No, tomaremes á Palma con la luz del nuevo sol.

Por la mañana del día 31 de diciembre una comunión general arrodilló en el polvo á todo el ejército. Levantáronse después los cristianos para jurar de no retroceder jamás y de matar, fuese el que fuese, un pariente, un hijo, un amigo. cualquiera que retrocediese.

El asalto fué terrible. Jaime I se mostraba tan impetuoso que dos de sus amigos, temiendo por su vida, quisieron detenerle. Pero él, furioso, les dijo que le dejasen, que no era ni un león ni un leopardo, para arrojarse así á él, y sin vacilar acometió valientemente à les moros y por su empuje y valentia determinó la victoria.

Algunas horas después, un cristiano se apoderaba del Sultán Mahomet, reconocido facilmente con su traje blance y con sus armus resplandecientes. La Cruz extendia sus brazos victoriosos sobre las murallas y mezquitas de Palma, y las puertas de la Almudaina se abren dando libertad á más de 200 cautivos.

Todo eso aconteció, dice la antigua crónica romana, en el año 1229, el últime dia de diciembre; es decir. la vispera del año nuevo, por el rey Jaime I y su ejercito.

PEDRO A. RULLÁN PIZÁ.

Crónica Local

Una fiesta íntima en el Hotel "La Marina

Treinta y tres socios del Circulo Sollerense invirtieron su participación al rein-Navidad, en la celebración de un banquete, que tuvo lugar el domingo pasado, en La Marina à la 1'30 de la tarde. La mesa estaba presidida por el afamado Sanz hablé firme, como subdito de un artista D. Santiago Rusiñol que tenía á su derecha a D. Jaime Torrens y a don propia en tales ocasiones, animada conversación entre los comensales, que adquirió mayor vuelo á los postres; hízose silencio y entre nubes del Mosseux inició los brindis el Sr. Rusiñol.

Dijo: Yo soch com els coloms missat-

es Sóller y Sitjes el lloch ahont tinch de retornar. Bona ditxa tindría si fos colom d' estada com vosaltres, coloms d'un colomer de tan bon cor, d'ánima tan valenta, d'aquest colomer que tinch al costat, progressiu y que empeny fermament al vostre poble vers á la civilizació; ell sempre carinyós, obra els braços als qui arriban del Extranger ab fortuna ó sense ella. (Grandes aplausos).

Trobantme l'altre día á la Ultima Ho ra, l'organizadora de concursos de preguntas, me acudí á la memoria que la més acertada millora pera Mallorca, fora un vapor de gran rapidés, entre Barcelona y el punt mes proper, ó sigui Sóller, que reduhis á la meytat la barrera d'aquesta mar tan blava. Als qu' ens marejém y als que no 's marejan ens animaría á venir mes sovint a Mallorca. No creguin qu' ho hagi proposat en benefici meu, donchs jó encare que sigui necesari atravesar els temporals no dexaré de venir. (Aplausos delirantes y entusiásticos).

A-ne mi si que m' ha tocat la Rifa, perque al bellmig de vosaltres ne surto y m' hi considero premiat.

Amichs: os convido á venir á mon poble, a Sitjes. Veritat es que no hi trobaren una vall tan florida, tan bella, tan poblada de taronjers, ni tan veltada de montanyas, peró os rebrán dos braços oberts y un cor d'amich....

Resonantes, todavía los aplausos, habló D. Juan Morell que aceptó y agradeció la invitación, diciendo que haría gestiones acerca de la Junta Directiva de la M. S. para facilitar el viaje. Las numerosas aclamaciones y su calor demostraron que la idea había encontrado simpatías y conquistado seguidores.

El Sr. L. Roses, individue de la citada Junta, prometió poner de su parte cuanto le fuera dable, y recogiendo la alusión de Rusiñol creyó de gran utilidad el establecimiento de rápidos vapores, así como abogó porque se ampliará, conforme lo demandan las necesidades y la instrucción. Fué muy aplaudido.

Numerosos aplauses acogieron la voz del querido Presidente del Circulo Sollerense, Sr. Torrens: Mai he servit per alabá, ni criticá Ajuntaments, pero del actual en guard una nota simpática. Cedesch y renunciy la part que, per ventura, me toca de sa paternidad de la creació d' una galería de Fiys Il-lustres que jo crech tan digne d'aplauso. Fins ara ho han estats declarats el Bisbe Nadal, mort, y D. Toni Maura, viu, y ben promte, tench entés que será proposat es que naltros anomenám capellá Busquera, (don José Rullán Pbro.,) comparantlo, sense dupta, á n-aqueix animalet que canta poquet, pero que feynetja molt. Crech que tots tres se mereixan aixó y molt més; respecte a-u-en Maura, no vuy sébrer si es carlista ó lliberal, ni si es clerical ó si no ho és, no ho volguem sébrer a-n-aixó, basta y prou hagi arribat tan amunt perque tengui suficients mérits. Aquí, entre naltros, devora naltros he ha aquest gran poeta y genial pintor qu' ha escampat per tot arreu els magnifichs paisatjes de sa nostra Roqueta; arrabassats per sa paleta y son pinsell s' han passetjat triomfalment sas nostras bellesas. Las han admiradas á Roma, Bélgica, Paris, Madrid, á ca 'n Parés de Barcelona. Aquí, á Sóller, ha escrit obras tan magnificas com L' Héroe y El Mistich, aquí pinta, aquí escriu, es d'aquí: propós y suplic als Concejals que m'escoltan, fassin els medis á fi de que sigui declarat Fiy adoptiu, primé, é Ilustre, despues des poble de Sóller, ahont té tantes simpatias guanyadas per son talent y amable carácter....

Atronadores aplausos y aclamaciones unánimes resonaron largo tiempo en el espacio; puestos de pié los concurrentes tegro del número 827 de la Lotería de no cesaban de vitorear á Rusiñol, al Hijo Ilustre de Sóller, à les que contestó humoristicamente «¡Ja 'n consideres prou honrat d'esser un colom del vostre celomar!...» Redoblaban los vítores y en medio de ellos abrazáronse emocionadísimos Torrens y Rusiñol. Diríase que el estruen-Nicolás Cortés, al otro lado. Reinó, cora | do de los aplausos era vibrante repiqueteo de campanas puestas á celebrar aquella solemnidad.

El Sol entraba entonces á raudales por la ventana; envuelto en una atmósfera esplendente de luz, como formando aureola la blanca cabellera, apenas se

el Infinito le proclamaba!....

Brindaron D. Nicolás Cortés á la salud de todes, D. Antonio Ramis perque nos caiga el gordo; D. Ramón Lizana, por satisfacer amistosos ruegos, habló excusando su escasa suficiencia y deseando la felicidad de los allí reunidos al igual que D. Luis Palou, abogado. El Secretario del Ayuntamiento Sr. A. Canals brindó porque la fortuna nos visitara vestida de mejor ropaje el venidere que el presente año. D. L. Alou prometió recabar apoyo de su partido para que fuera un hecho la proclamación de Rusiñol; y D. A. Casellas brindó á la salud de todos dando un viva que fué caluresamente repetido.

A término de los brindis llegé el dueno del Hotel, Sr. Cetre, que pasó á ocupar un asiento, entre el Sr. Rusiñol y el

A ruego de todos leyó Rusiñol su «Cavall d' en Peret», cuyas filigranas de observación, punzantes sátiras y demás bellezas, realzadas por los gestos y entonaciones justas del lector, merecieron el agrado del auditorio.

Sobre las cuatro abandonaron el Hotel en grupo compacto con Rusiñol á la cabeza. Bulliciosos llegaron hasta La Guixeria, sin que hubiera que lamentar accidente alguno.

Diremos ahora le que no dijimos: cuanto tienda á estrechar amistades y á afirmar vínculos de compañerismo y sentimientos traternales ha de encontrar en nosotros un decidido defensor. Per esto aplaudimos el banquete, no en cuante tienda á refocilar estómagos caseros, sinó por lo que hay en el fondo de la flesta, de comunicative, noble, espiritual, de humano, de fraternal: porque se dió de comer á la materia y se nutrió el alma de harmonías.

¿Con lotería ó sin ella no podría repetirse cada principio de año? ¿Porque no? Reciban nuestros plácemes la cemisión organizadora; el ramillete de alabanzas de estómagos ahitos y agradecidos que recogimos, para Vidal y al autor del Poble Gris, el parabién por su exaltación á hijo del Poble blau....

Copiames del Eco de Tabasco de 3 de

«El 30 del mes pasade se celebró el himeneo de la señorita Aurora R. Méndez con el señor Juan Ripoll.

El matrimonio civil se efectuó en la casa del señor Mariano Olivera, hermano político de la contrayente, y fueron testigos por parte de la novia, el Dr. Nicandro L. Melo, el Lic. Eusebio G. Castro y el Sr. Amando Correa; y por parte del novio los señores Juan Oliver Rullán Bartolo Estades y Francisco Dorantes.

El matrimonio religioso se celebró en el palacio episcopal, el cual estaba poeticamente adornado. Fueron padrinos el Sr. Esteban S. Herrero y la Sra. Rosa T. Méndez de Castro. La Srita. Mestre Gligliazza y la Srita. Campos, hermana del Sr. Obispo, eficiante, se turnaron en el piano desde la aproximación de la pareja hasta después de terminade el matrimonio, ejecutando con maestría selectas

Según sabemes, por accidentes de familia no se hicieron invitaciones y solo concurrieron algunos de les íntimos amigos de la familia.»

A continuación inserta la lista de los ebsequios, muchos y valiosos, y entre los cuales hay de D. Juan Rullán Colom, D. Juan Oliver Rullan, D. Bartolo Estades, D. M. Gabucio M., D. Simón Garcés, D. Nicolás Magraner, D. Augusto Strube de Hamburgo, etc., etc.

Hacemos sinceros votes por la felicidad de nuestro paisano y de su señora, deseándoles inmensas venturas en su nuevo estado.

Mejorado el transporte marítimo en el nuevo vapor, hase hablado de completar la mejora por lo que hace al tráfico terrestre: propónese el establecimiento de un tranvía de fuerza animal entre la villa y su barriada marítima.

No dudamos que habrá además de vagones, coches para las personas que seguramente utilizarán, sobre todo en época de baños, los servicios de la compa-

Merece ser estudiada la idea con dejers que tornan al seu punt de partida l veía la figura solemne de Rusiñol El l tención, pués son muchos los beneficios l

Cuando estuvo lista, el miércoles, dia | després del viatje; el punt de ma parada | mismo Sol se había entusiasmado: | desde | públicos y particulares que puede

La Junta Directiva de la Sociedad Circulo Sollerense, en sesión celebrada el 31 del pasado mes, acordó, entre otras extremos: -1.º Que la «Sección Colombófila» del Circulo Sollerense ingresara, desde luego, en La Real Federación Colombófila Española; -2.º nombrar su representante en Madrid, al Comandante Mayor del Regimiento de Asturias, den Gregorio Poveda.-3.º Que todos los socies aficionados á esta clase de Sport puedan pertenecer á esta Sección, sin pago de ninguna especie, y con opción a los premios que puedan ganar sus mensageras;-y 4.º Que hasta últimos de mes, podrán inscribirse en las listas de socios del Circulo Sellerense, cuantas personas deseen ingresar en el mismo, pues pasado ese día, se tendrá que enviar á la Real Federación Colombófila Española la lista completa con los nombres, apellidos y domicilio fijo de cada uno de los socios pertenecientes á la «Sección Celombófila del Circule Sollerense.

El domingo, 3 del actual, terminaron as cuarenta horas consagradas al Dulce Nombre de Jesús. Las funciones de la mañana en que predicó el Pbro. D. Bartolomé Coll, se vieron concurridas, al igual que las de la tarde y noche en que hubo solemne procesión y después la

Todavía ne hace una semana que,

desde estas columnas, dimos la bienvenida á Rusiñol, por haber regresado á la Roqueta y por ende á su pueblo predilecto, que lo es, el que se vé en el hondo valle del verdor y los naranjos, si bien, al paso que vamos, no se han de pasar muchos lustros, sin que desaparezca el verdor y con él los naranjos. Creíamos que el amigo querido había venido, como vulgarmente se dice, para descansar sobre sus laureles; le suponíamos todavía semi aletargado con las estruendosas ovaciones y aplausos, recibidos, en no lejano dia, con el estreno de su más grandiosa, perfecta y acabada obra El mistich; nos figurábamos que, su retorno obedecía á cansancio, á fatiga, ó desees de estar solo, lejos del bullicio del mundo, á fin de fortalecer su cuerpo y fortificar su espíritu, de sobra fatigado por la excesiva labor que continuamente ileva entre manos: pero, no; nos hemos equivocado. En el pasado Diciembre después del estreno de su drama, dió las últimas plumadas al prólogo de su grandiosa obra, única en su género, Los Jardines de España, que ha presentado con un lujo excepcional que bien podemos llamar asiático; el primer dia del año nuevo se acostó sin haber hecho nada de provecho, pero con el firme propósito de hacer algo, con la pluma, ya que los crudos y nubosos dias del riguroso invierno no le permitian aprovecharse de la paleta; y al efecto el dia 2, al levantarse, esbozó un sainete, lo planeó por la noche, le dió movimiento, calor y vida en las primeras horas de la madrugada y al siguiente en la rebotica del Farmacéutico Sr. Torrens, sentados alrededor de una mesa de pintado pino, al calor de la estufa y ante la tertulia cotidiana, nos leyó su último engendro, sin nombre todavía, pero que es probable se llame al nacer El Fielato o Els Punxa Sarries. El argumento es de facil comprensión, pues continuamente lo vemos en la práctica. Una casita, contigua á la carretera, con mucha luz, mucho aire y mucho polvo, cubierta por los lados y por encima con cañas entrelazadas, á manera de rejilla, y sobre las que crecen enredaderas y campanillas con flores rojas y azules. El personal está compuesto por el fiel, jefe del resguardo, y varios empleados, uno que siendo andaluz, chapucea el catalán y otro de región desconocida; un sargento de carabineros que bien podría llamarse Sanchez Gomez, y un sobrino suyo, cabo del mismo cuerpo que responde al nombre de Gomez Sanches, la novia de este último, su madre, un carretero,

El cuadro, poco animado en la primera escena, va aumentando en fuerza, frases ingeniosas y chistes de buena ley, en las sucesivas, hasta llegar al final de la obra con una situación cómica de muy buen efecto.

En resúmen el sainete, bien se llame

Sr. Rusiñol, está admirablemente escrito y el público barcelonés, para donde saldrá dentro breve tiempo, lo admitirá sin protestas y lo aplaudirá con verdadero calor, cual lo hemos hecho nosotros.

El «Sindicato Agrícola Sollerense» inauguró en la tarde del domingo último, su nuevo domicilio social, situado en la céntrica calle del Príncipe núm. 10, piso primero, al que asistió un regular número de socios, que escucharon de labios de su Presidente D. Jaime A. Mayol, los fines que se propone la sociedad, y los medios que piensa llevar á la práctica para conseguirlo. El joven Vice-Presidente Sr. Colom terminó su conferencia sobre abonos químicos, y el Secretario D. Antonio Rullan desarrollara, en la tarde de mañana, otro tema referente, tambien. a asuntos agrícolas. AND RUBBI ECMSHOLD SI

Al cabe de unos 50 días de ver caer agua y nieve en abundancia; de oir silbar de una manera deshusada y dura el fuerte viento N. y N. O., y de estar el firmamento, á todas horas, cubierto de blancas y negras nubes que sólo desaparecían, allá entrada la noche, para que el rocio y escarcha de la mañana siguiente fuese mayor, y pudiese causar, por lo tanto, innumerables daños á hortalizas y plantas, solo al cabo de mes y medio, repetimos, se ha presentado un día, el de ayer, hermoso esplendido, con horizontes claros y despejados y brillando el astro Rey con toda intensidad. A aprovecharlo, cual las lagartijas salidas de su escondite, salió todo el pueblo, á fin de desentumecer los miembres, de sobra paralizades per el exceso de humedad y de frio.

Hoy ha vuelto á cambiarse la decora ción, pues con agua nieve y viento ha amanecido, y seguirá, hasta, Dies sabe -cuando. _

Un amigo nuestro detuve, días pasados, 17 cabezas de ganado lanar que estaban pastando en una finca de su propiedad, sita en las inmediaciones de Rocafort. Dichas cabezas fueron conducidas al corral del rey y puesto el hecho en conocimiento del Juzgado.

Se queja nuestro amigo de que por aquellos olivares el ganado causa muchos perjuicios, debido a la falta de vigilancia y de pastoreo. Sería, pues, de desear que por quien corresponde se tomaran las opertunas medidas para evitar en lo sucesivo quejas como la de que nos hacemos eco en estas columnas.

Anteayer fué concedida la licencia ilimitada á los excedentes de cupo de este pueblo, pertenecientes al reemplazo de 1902, que han recibido instrucción militar en el Regimiento Infantería de Baleares num. 1, desde el 8 de Noviembre de 1903 al 7 de Enero de 1904.

Accediendo á las súplicas de la Compañía ecuestre, los señores Llinas Palet han aplazado para los días 17 y 24 del actual las dos funciones dramáticas que

FOLLETIN

LA VIRGEN DE LAS LILAS

Dos gruesas lágrimas brotaron de los ojos de Magdalena, que cruzó las manos sobre las rodillas con un abatimiento profundo y silencioso, y volvió los ojos de su alma à aquel hermoso Crucifijo que había acompañado las desgracias y la agonia de su padre.

Un golpe discreto que sonó en la puerta, llamó la atención de Rita, que ponía en órden la alcoba y el tocador con esa actividad silenciosa propia de todas las camareras jóvenes.

Pero Magdalena no salió de su dolorosa distracción con aquel leve rumor, ni tampoco con el que promovió Rita al cruzar ligeramente el aposento para abrir la puerta.

La camarera habló un instante con la persona que había llamado, y luego se volvió hácia la jóven.

-Señorita--dijo.-el señor Marqués envia à preguntar si puede usted reci-

-Responde que tendré à mucho honor el verle-contestó Magdalena salien- | cuyo aspecto, á pesar de la franqueza de | na: ésta no hallaba una sola palabra que | el mismo pensamiento?

«El Fielato» ó «El Puncha Sarrias, del anunciamos se darán en el teatro de la brar la sesión inaugural del bienio Defensora Sollerense.

> En la noche del lunes emprendió viaje con rumbo a Barcelona y Cette el vapor Villa de Sóller, llevándose algunos pasajeros y abundante carga.

Dicho buque vióse precisado, por causa del mal tiempo, á permanecer fondeado varios días en el primer puerto de destino, pero sabemos que el jueves por la noche llegó á Cette sin novedad. Es probable esté de regreso a ésta el martes d miércoles próximos.

A principios de la presente semana desprendiéronse en el Coll de Söller varios peñascos, efecto sin duda de las muchas aguas caidas sobre nuestro término.

n si no chabass

Si bien los daños materiales causados por tal desprendimiento son de alguna consideración, nos alegramos de poder consignar que no hubo que lamentar ninguna desgracia personal.

La cantidad de 5030'55 pesetas ha invertido el Ayuntamiento en obras practicadas por administración municipal durante los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre últimos.

Han consistido dichas obras en cons truir una alcantarilla en la calle de Isabel II; colocación de la tubería de la fuente del Rafal à la barriada del puerto, hasta las inmediaciones de Can Petlos; limpieza practicada en las plazas y sumideros de localidad; adquisición de un carro de transporte; construir una acera en la calle de la Luna, varios muros de contensión en caminos vecinales y un desagüe en la huerta de abajo; y recomponer el piso de diferentes calles y caminos, ademas de otras obras de menor importancia.

La compañía ecuestre del Sr. Nava que durante unos meses, en la plaza de toros y el Teatro Circo de la Defensora, ha hecho las delicias de nuestra gente moza, terminará mañana sus compromisos, que, mucho nos hubiéramos alegrado, hubiesen resultado provechosas para la Compañía, bastante desgraciada, no por falta de méritos ni atractivos trabajos que ponía en juego, sinó por falta de pú blico, que se retraía á causa del crudo tiempo que continuamente ha reinado desde su llegada. Que otra vez sea más afortunada es lo que le deseamos.

AYUNTAMIENTO

Sesión inaugural

El dia 1.º del actual, á las diez de la mañana, se reunieron en la sala Capitular de la Casa Consistorial, los Concejales señores D. Juan Joy Pizá, D. Pedro Mora Arbona, D. Ramón Escalas Deyá, D. Juan Deva Castañer, D. Antonio Castañer Bernat, D. Jaime Frontera Castañer, D. Ramón Casasnovas Miró, D. Jaime J. Joy Castañer, D. Miguel Colom Mayel, D. Juan Puig Rullán y D. Jerónimo Estades Llabrés, para cele-

do de su abatimiento, y llena de confusión al oir aquella petición del esposo de su hermana, á quien apenas conocía.

Retiróse el criado del Marqués, y Rita le siguió, volviendo Magdalena á sumergirse en su tristeza.

Un instante despues la voz de su misma camarera fué à distraerla de nuevo, anunciando.

-El señor Marqués.

Este apareció al instante, hizo á Rita una señal para que se retirase, y se adelantó hácia la jóven, que, confusa y ruborizada, medio se levantó para reci-

-Hermana mía-dijo el Marqués, tomando una mano de Magdalena, que estrechó con cariño,-vengo á ver cómo estás, y à rogarte que me trates con franqueza y que solo veas en mi un hermano cariñoso, ó mas bien, tu segundo

-; Gracias, señor Marqués... yo ... agradezco mucho!...

Y Magdalena, confusa, se detuvo sin saber qué decir.

La pobre niña. poco acostumbrada á tratar à personas de tan elevada clase. y sorprendida por aquellas cordiales palabras, no sabía cómo hablar al Marqués,

1904-1906. Abierta por el Presidente señor Puig, ordenó al señor Secretario, diera lectura á los artículos 52 al 58 de la vigente ley municipal y á la lista de los señores Concejales en ejercicio desde 1.º Enero de 1902 y de los electos en 1903, cuyas credenciales fueron presentadas en la Secretaría y contra las cuales no se ha interpuesto reclamación al-

Inmediatamente el señor Presidente invitó à los Concejales presentes à que tomaran asiento en el Consistorio; depositó sobre la mesa las insignias de su cargo; cedió la presidencia interina á D. Juan Joy y Pizá que resultó ser el Concejal de más edad, entre los que obtuvieron mayor número de votos y se re tiró á ocupar el puesto correspondiente con arreglo al número de votos que ob-

Entonces el señor Presidente interino manifestó que se iba á proceder á la elección de Alcalde en la forma prevenida por la Ley. Se dió principio al acto, llamando sucesivamente à los Conceiales por órden de mayor á menor, en el número de votos obtenidos en la elección, los cuales fueron acercándose uno á uno á la mesa y depositaron en la urna, al efecto preparada, sus papeletas. Después se procedió por la presidencia al escrutinio, resultando elegido por unanimidad de votos el mismo presidente D. Juan Joy y Pizá.

Proclamado el resultado de la votación, el elegido recibió las insignias de su cargo, continuando ocupando la presi-

En seguida por el mismo órden y uno por uno, se procedió à la elección de los Tenientes, resultando elejidos por unanimidad de votos, para la primera Tenencia D. Pedro Mora Arbona, para la segunda D. Juan Deyá Castañer y para la tercera D. Ramón Escalas Deyá.

Terminada la elección de les Tenientes se acordó nombrar á dos Procuradores Síndicos resultando elegidos por unanimidad D. Miguel Colom Mayol y D. Antonio Castañer Bernat.

Luego se procedió á la elección de un Regidor Interventor y resultó elegido D. Jaime Frontera Castaner por todos los votos de los presentes.

Después que el presidente hubo dado posesión de sus cargos, á los Concejales elegidos, dió las gracias á los que le habían elevado al primer puesto del Consistorio, desde el cual-dijo-trabajaré ayudado por vosotros para fomentar y mantener los lazes de unión que deben existir entre nosotros, para desarrollar las muchas mejoras de palpitante interés S. Cristóbal. que venimos obligados á realizar.

Acto seguido la Corporación acordó celebrar una sesión ordinaria cada semana, los jueves à las veinte en primera convocatoria y los sábados en segunda. cuya hora sera variable, según la estación previo acuerdo de la Corporación; con lo cual se dió por terminada la sesión inaugural.

su lenguaje, era impotente y respiraba esa tranquila majestad, patrimonio de una cuna elevada y de un talento poco

Aun cuando no eran más que las once, ya vestia el Marqués un elegante traje de mañana, como si hubiera querido manifestar à la desgraciada huérfana la diferencia que le inspiraba.

Su pantalón, de color de plomo, caía cubiendo la mitad de su reducido pié. calzado de charol negro, y hacía un perfecto juego con un chaleco atigrado, de lana y seda. y con una holgada levita de color castaña.

Llevaba una corbata negra, cuyos pliegues estaban sujetos con un alfiler de oro liso, y sobre ella doblado el cuello de su camisa, de azulada batista y de gran anchura.

El semblante del Marqués. sonrosado y noble en sus proporciones, era agradable y estaba lleno de distinción: su frente algo calva, y sus mejillas y barba afeitadas con esmero, hacían lucir con ventaja sus rizadas patillas, de un hermoso color castaño, como sus cejas y cabello.

Durante algunos instantes el Marqués las artes. esperó en vano á que hablase Magdale-

1904

Convocados los Concejales de este Ayuntamiento á sesión, para proceder á la formación de las listas electorales para la elección de compromisarios para la de Senadores, se reunieron en la sala Capitular de la casa Consistorial, bajo la presidencia del señor Alcalde D. Juan Joy y Pizá, los señores D. Pedro Mora, D. Juan Deyá, D. Ramón Escalas don Antonio Castañer, D. Jaime Frontera, don Miguel Colom, D. Juan Puig y D. Jerónimo Estsdes y siendo las veinte, hora señalada, el señor Presidente la declaró

Se pusieron de manifiesto los antecedentes necesarios y se procedió á la confección de las listas expresadas y una vez terminadas, se acordó exponerlas al publico á efectos de reclamación, en cumplimiento de lo dispuesto en la ley electoral vigente.

Terminado el objeto de la convocatoria, se dió por concluido el acto y se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.-Mañana domingo, día 10.-Se celebrará fiesta votiva en obsequio de la Inmaculada Vírgen María. A las nueve y media, se cantarán horas menores y la misa mayor con sermón por el Rvdo. Sr. Cura Arcipreste. A la tarde, después de vísperas, continuará el novenario en honor de San Antonio de Viana con sermón, que pronunciará el Rvdo. D. Rafael Ramis, Pbro., practicándose en seguida el ejercicio mensual de las Madres Cristianas.

Sábado día 16.-A las seis y media, durante la celebración de una misa, tendrá lugar el ejercicio mensual en honra de la Virgen del Carmen.

En el oratorio de la Caridad.-Mañana domingo, por la tarde, se celebrará el piadoso ejercicio de la Buena Muerte en obsequio del Santo Cristo de la Salud.

Registro Civil

NACIMIENTOS.

Varones 4.—Hembras 0.—Total 4 MATRIMONIOS

Ninguno.

DEFUNCIONES

Dia 31 diciembre.-D. Jaime Castaner Miró, de 23 años, seltero, calle de

Dia 3 enero.-D. Juan Reinés Vicens, de 87 años, viudo, manzana 13.

Dia 3 .- D. Mariano Valls Fuster, de 67 años, soltero, calle de Canals.

Dia 3 .- D. Gabriel Colom Arbona, de 54 años, soltero, calle de la Cruz.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDEADAS Dia 3.-De Palma, en 1 dia, laud San

decir: continuaba con las manos cruzadas sobre su peinador blanco y caídas sobre las rodillas. mientras su mirada, vaga y ruburosa, parecía contar las flores de seda de la alfombra.

-Veo, mi querida niña, que no te inspiro confianza, y lo siento.-dijo Pablo, deseando romper aquel embarazoso silencio; -sin embargo, disculpo tu tristeza y tus recelos; apenas nos conocen, y Clara y yo debemos ser para ti como

Luego tendió los ojos en derredor suyo y añadió:

-Pasarás sola muchas horas del dia, Magdalena, y es forzoso que hagamos por embellecer tu soledad: he mandado ya que te traigan un excelente piano que ayer tarde compré para tí.

-¿De veras?-exclamó la jóven..juntando sus manos con alegría.

En seguida fijó su mirada en el Marqués y le contempló con muda atención durante algunos instantes.

Era evidente que aquel hombre tenía un hermoso corazón, cuando se le había ocurrido que la música es una compañía y que la soledad puede embellecerse con

¿Cómo era que Clara no había tenido

Sesión extraordinaria del día 1.º Enero | José, de 19 ton. pat. D. M. Ferrando, con 6 mar. y lastre.

Dia 3.-De Vinaroz, en 3 dias, land Nuestra Señora del Carmen, de 47 toneladas pat. D. M. Cardell, con 5 mar. y

EMBARCACIONES DESPACHADAS

Dia 4.-Para Barcelona, vapor Villa de Sóller, de 190 ton., cap. D. J. Martorell, con 14 mar. pas. y efectos.

Dia 5.-Para Palma, laud San José, de 19 ton. pat. D. M. Ferrando, con 5 mar. efectos.

Banco de Sóller

La Junta de Gobierno de esta sociedad, á tenor de lo que previenen los Estatutos en su artículo 17, ha acordado convocar á la general ordinaria para el dia 24 del corriente mes y año, á las diez y media de la mañana, en el domicilio social.

Lo que se hace público para conocimiento de los señores accionistas.

Sóller 6 de Enero de 1904.—El Director Gerente, Damian Magraner.

Se desea vender, a voluntad de su dueño, la casa señalada con el número 284, situada en el Ensanche del «Seller».

Para más informes dirigirse á esta imprenta.

Solares Los hay para vender en el puerto, en la propiedad el Través.

Para más informes dirigirse á los senores D. Jaime Castaner y D. Jaime A. Mayol Busquets.

ALMANAQUE

ROSARIO para el año 1904

Véndese al precio de 30 céntimos en la tienda «La Sinceridad», San Bartolomé 17—SOLLER.

CANOS. Se ha recibido un completo surtido en la tienda "La Sinceridad, San Bartolomé, 17-SOLLER.

AY cómo Clara llamaba un amo á aquel hombre tan tierno y generoso?

- BOOKEN

-Te agradezco tanto más ese pensamiento, mi bueno y generoso hermano -dijo Magdalena, -cuanto que deseaba mucho un piano; una hora hace apenas que rogué à Clara me lo enviase.

-¿Qué contestó?-preguntó el Mar--Al principio se negó á condescender

con mi deseo.

-¿Se negó?

-Nada tiene eso de extraño: me dijo que ahora no podría cultivar la música, porque me haría falta el tiempo para cumplir con los hábitos del gran

-¡Ah, desgraciada niñal-exclamó el Marqués; - ¡quiera Dios que jamás penetres en él!

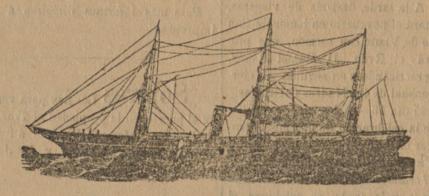
-No lo deseo-repuso Magdalena.-¡Oh, no! no lo deseo; y eso mismo fué lo que dije à Clara; entonces ella me contestó que no quería violentarme y que esta tarde tendría el piano. ¡Ah, hermanos mios!-prosiguió la jóven: vosotros sois buenos. y yo deseo amaros con todo mi corazón!

Pablo iba á contestar á aquella ingénua expansión de gratitud; pero se lo impidió la puerta que se abrió para dar

Este anuncios ue se inserten en esta sección pegaran: Hasta tres invelomes à razér de 0'05 pesetas la linea; hasta cineo inserciones a on de 0'03 prectas, y de cinco en adelante à razén de 0'02 pesetas. Il valor muri no de un anuncio, sese cual fuere el número de lineas que se comjonga, será de 0'50 pesetas. Las laces, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contan por tipos del cuerpo 12 y el ancho sers el de una columna ordinadal periódico.

La Ilustración Española y Americana.-La Moda Elegante.-La Ilustración Artística.-El Salón de la moda.-Album Salón.-La Bordadora.-La Perla Artística.-La Mariposa.-Blanco y Negro.-La Zapatería Ilustrada.-Nuevo Mundo.-Sol y Sombra.-La Ultima Moda.-Por Esos Mundos.....-Pluma y Lápiz.-El Teatro.-Hojas Selectas.-La Patria de Cervantes.-Alrededor del Mundo, y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve el "Centro de Suscripciones,, sección tercera de LA SINCERIDAD, San Bartolomé, 17.—SOLLER.

VAPOR ESPANOL VILLA DE SOLLER



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa

A partir del próximo mes de Abril serán fijos los dias de salida.

Consignatarios:—En Sóller, D. G. Bernat.—En Barcelona, D. J. Roura.-En Cette, Sres. Colom Frères y J. Cantó.

PRIMERAS MATERIAS PARA ABONOS

abonos quimicos para todos los cultivos INSECTICIDAS Y PARASITICIDAS

REPRESENTACIÓN DE LAS MEJORES FÁBRICAS CONSTRUCTORAS DE INSTRUMENTOS, PULVERIZADORES Y MAQUINARIA AGRÍCOLA

GUANO ESPECIAL PARA NARANJOS, de GILLI

DEPÓSITO Y REPRESENTACION EN SOLLER:

D. JOSE FORTEZA (BIBÍ) Luna, 24

Hotel Restaurant del Universo

VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedage desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas. El Hotel del Universo está situado en uno de los sítios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvias, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

CASA FUNDADA EN 1876

VINOS AL POR MAYOR

COMISIÓN Y AJUSTE

JUAN ESTADAS

COMERCIANTE Y PROPIETARIO TELÉFONO

LEZIGNAN (Aude)

LA SOLLERENSE

JOSÉ COLL

CERBERE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

a 3 pesetas uno, -SOLLER. según sea su cla se, de venta en la tienda La Sinceridad,

ANTONIO BAUZA (á) Serrié LUNA, 6-SOLLER

Ofrece á sus clientes y al público sus varios artículos de obra de palmas, pita, cáñamo y otros muchos objetos de su ramo, que tiene en su nuevo establecimiento.

Su mejor recomendación será, la superior calidad de todos sus artículos á precios los más económicos.

Se pasa á domicilio de quien lo solicite para alfombrar las habitaciones y demás trabajos del ramo. INO OLVIDAR AL ANTIGUO SERRIÉ!!

Si quereis abonar vuestros campos, seguros de obtener resultados eficacisimos, emplead el

que se expende en la acreditada droguería de

ARNALDO CASELLAS-LUNA, 17

En este establecimiento encontrareis toda clase de primeras materias para composición de abonos; sulfatos y azufre gris Biaubaux puro; fuelles y aparatos para azufre; bombas y demás utensilios para pulverizar arboleda.

Instalaciones completas de cañerias para agua y gas. Fabricación de envases de hojalata para aceites, almendrón y toda clase de conservas.

PRONTITUD, PERFECCIÓN Y ECONOMÍA iiNo equivocarse, LUNA, 17-SÓLLER!!

TRANSPORTES INTERNACIONALES

Comisión, — Representación, — Consignación, — Tránsito

Y PRECIOS ALZADOS PARA TODAS DESTINACIONES Servicio especial para el transbordo y reexpedición de naranjas,

frutas frescas y legumbres

AGENTES DE ADUANAS

CERBERE y PORT-BOU (Frontera Franco-Española) Corresponsales á GIVET, JEUMONT y ERQUELINNES (Frontera Franco-Belga) TELEGRAMAS: Bauzá Cerbère. — Bauzá Port-Bou.

RAPIDEZ Y ECONOMIA EN TODAS LAS OPERACIONES

Sociedad de seguros contra los

ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo d de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO

LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona

San Bartolomé, - 17, - SOLLER

SECCIÓN PRIMERA.—IMPRENTA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones à una é varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabaios de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles. circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc., etc., y encue dernaciones económicas y de lujo.

SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERIA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más ec númicos á los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embala cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de manjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estample y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuaderno y libretas de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y d niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efecto variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales, y objetos para hacerlas, sacos i cinturones de piel para señoritas, carteras para niños, etc. etc.

LADRILOS HDRAULICOS, BANERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

ESCOFET, TEJERA Y C. de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

SOLLER.-Imp. de «La Sinceridad»